

Santa Tell Me



이름 아리아나 그란데(Ariana Grande)
출생 1993년 6월 26일, 미국 플로리다
특징 아리아나 그란데는 2013년 3월 그녀의 첫 정규 앨범 《Yours Truly》를 발매하며 빌보드 200 1위로 데뷔했다. 4옥타브를 넘나드는 그녀의 폭넓은 음역대는 머라이어 캐리를 연상시키며 비평가들의 호평을 받았고 〈Problem〉은 발매 첫 주 43만 5000 다운로드를 기록해, 빌보드 핫 100 2위에 오르며 상업적으로 성공을 거두었다. 'Santa tell me'는 2014년 11월 25일 발매된 곡임에도 불구하고 매해 크리스마스 시즌마다 역주행을 기록했으며, 그녀만의 매력적인 보이스와 경쾌한 멜로디가 크리스마스의 설레임을 극대화시킨다는 평을 받고 있다.

[chorus]

Santa, tell me ① _____ you're really there?
산타 할아버지, 진짜 계신다면 말씀해주세요
Don't make me ② _____ again
그와 다시 사랑에 빠지지 않게 해주세요.
if he won't be here next year
그가 내년에 제 곁에 없다면
Santa, tell me if he really cares?
산타할아버지, 그도 절 정말 신경 쓰는지 알려주세요.
'Cause I can't give it all away
저도 제 마음을 다 줄 수가 없으니까요
if he ③ _____ be here next year
그가 내년에 제 곁에 없다면

[Verse 1]

④ _____ Christmas all around
크리스마스 분위기를 느끼면서
And I'm trying to ⑤ _____
난 아무렇지 않은 척해요
But it's hard to focus
하지만 그러기가 힘들어요
when I see him ⑥ _____ 'cross the room
그가 방을 가로질러 걷는 모습을 보면

"Let It Snow" is blasting out

"Let It Snow"(캐롤)가 곳곳에서 들려오지만

But I won't get it ⑦ _____

저는 그 분위기에 빠지지 않을 거예요

I'm avoiding every ⑧ _____

겨우살이(크리스마스 장식)를 피해다닐 거예요

until I know it's true love that he thinks of

그 사람 마음이 진짜인지 확인할 때 까지

So next Christmas

그래야 내년 크리스마스에는

I'm not all alone, boy

혼자 남지 않을 테니까

[chorus]

[Verse 2]

I've been down this road before

전에도 이 길을 가 본 적이 있어요

Fell in love on Christmas night

예전 크리스마스 날 밤에도 사랑에 빠졌조

But on New Year's Day

하지만 새해 첫날

I woke up and he wasn't ⑨ _____

눈을 떠보니 그가 제 옆에 없었네요

Now I need someone to hold

이젠 꼭 붙들 수 있는 누군가가 필요해요

Be my fire in the cold

이 추운 날씨에, 내게 따뜻한 불꽃이 되어줄 사람

But it's hard to tell if this is just a fling

그런데 이게 그저 가벼운 관계인지

or if it's true love that he thinks of

그의 진실한 사랑인지 알기란 어려워요

So next Christmas

그래서 내년 크리스마스에는

I'm not all alone, boy

나 홀로 남겨지지 않도록

[chorus]

Oh, I wanna have him beside me

like oh-oh-oh

그가 내 곁에 있었으면 좋겠어요

On the 25th by the ⑩ _____,

25일, 벽난로 옆에서 말이예요

But I don't want a new broken heart

하지만 더 이상 상처받고 싶지 않은걸요

This year I've got to be smart

올해는 정신 똑바로 차릴 거예요

Oh, baby If you won't be, if you won't be

here! 당신이 여기 오지 않는다면